

**OTOSÍ AL CONVENIO DE COOPERACIÓN Y APOYO FINANCIERO  
PARA EL DESARROLLO DEL “PLAN DE AGUA POTABLE Y  
ALCANTARILADO 2005-2015”, CELEBRADO EL 09 DE JUNIO DE 2006.**

**Hoja No. 1**

**SANDRA RUBIANO LAYTON** en su calidad de **GOBERNADORA (E)** y representante legal del **DEPARTAMENTO DEL MAGDALENA**, en adelante **EL DEPARTAMENTO**, **JOSE FRANCISCO ZUÑIGA RIASCOS** en su calidad de **ALCALDE** y representante legal del **DISTRITO DE SANTA MARTA**, **ORLANDO CABRERA MOLINARES**, en su calidad de **DIRECTOR**, actúa en nombre de la **CORPORACION AUTONOMA REGIONAL DEL MAGDALENA**, en adelante **CORPAMAG**, **NHORA ELENA CAHUANA BURGOS** en su calidad de Representante Legal de **AGUAS DEL MAGDALENA S.A. E.S.P.** y **PEDRO SANCHEZ RUEDA** en su calidad de alcalde y representante legal del **MUNICIPIO DE ARACATACA**, **IRASEMA LILIAN AREVALO VIVIC** en su calidad de alcaldesa y representante legal del municipio de **ALGARROBO**, **JOSE LOZANO ANDRADE** en su calidad de alcalde y representante legal del **MUNICIPIO DE CHIBOLO**, **ALEJANDRO GAMEZ CURIEL** en su calidad de alcalde y representante legal del **MUNICIPIO DE ARIGUANI**, **MARTHA FERNANDEZ** en su calidad de alcaldesa y representante legal del **MUNICIPIO DE CERRO DE SAN ANTONIO**, **IVAN DE LEON VILLA** en su calidad de alcalde y representante legal del **MUNICIPIO DE FUNDACION**, **EDUAR LOPEZ TINOCO** en su calidad de alcalde y representante legal del **MUNICIPIO DE GUAMAL**, **ALFREDO POSSO** en su calidad de alcalde y representante legal del **MUNICIPIO DE EL RETEN**, **LUIS MOLINARES M.** en su calidad de alcalde y representante legal del **MUNICIPIO DE ZONA BANANERA**, **ROBERTO CABALLERO PEREZ** en su calidad de alcalde y representante legal del **MUNICIPIO DE EL PIÑON**, **ALVARO DAVID DEL TORO RAMOS** en su calidad de alcalde y representante legal del **MUNICIPIO DE NUEVA GRANADA**, **DONALDO DEL TORO** en su calidad de alcalde y representante legal del **MUNICIPIO DE PLATO**, **JOSE IGNACIO MERCADO COLON** en su calidad de alcalde y representante legal del **MUNICIPIO DE CONCORDIA**, **FELSON ACUÑA** en su calidad de alcalde y representante legal del **MUNICIPIO DE ZAPAYAN**, **CHEDIT PABA RUBIO** en su calidad de alcalde y representante legal del **MUNICIPIO DE SAN SEBASTIAN**, **HUMBERTO MARTINEZ MARTINEZ** en su calidad de alcalde y representante legal del **MUNICIPIO DE SITIO NUEVO**, **ELEOTH LUNA TORRES** en su calidad de alcalde y representante legal del **MUNICIPIO DE SANTA BARBARA DE PINTO**, **MARIO MACHADO MACHADO** en su calidad de alcalde y representante legal del **MUNICIPIO DE PIJIÑO DEL CARMEN**, **RAFAEL PINTO ELIAS**, en su calidad de alcalde y representante legal del **MUNICIPIO DE CIENAGA**, **HERNANDO BARROS ACOSTA** en su calidad de alcalde y representante legal del **MUNICIPIO DE PUEBLO VIEJO**, **GABRIEL TURBAY CURE** en su calidad de alcalde y representante legal del **MUNICIPIO DE TENERIFE**, **CARLOS ALFONSO SEVERINI** en su calidad de alcalde y representante legal del **MUNICIPIO DE PIVIJAY**, **JOSE MEZA BATISTA** en su calidad de alcalde y representante legal del **MUNICIPIO DE SABANAS DE SAN ANGEL**, en adelante denominados **LOS MUNICIPIOS**, hemos convenido celebrar el presente Otrosí al Convenio de Cooperación y Apoyo Financiero celebrado entre las partes el pasado 9

# **OTROSÍ AL CONVENIO DE COOPERACIÓN Y APOYO FINANCIERO PARA EL DESARROLLO DEL “PLAN DE AGUA POTABLE Y ALCANTARILADO 2005-2015”, CELEBRADO EL 09 DE JUNIO DE 2006.**

**Hoja No. 2**

de junio de 2006, para el desarrollo del “Plan de Agua Potable y Alcantarillado 2005-2015”, en adelante denominado **EL PLAN**, previas las siguientes

## **CONSIDERACIONES:**

1. Que el 9 de junio de 2006 se suscribió un Convenio de Cooperación y Apoyo Financiero del 2006 para el desarrollo de **EL PLAN** entre **EL DEPARTAMENTO, CORPAMAG** y **LOS MUNICIPIOS** cuyo objeto es el apoyo financiero para asegurar el financiamiento y la ejecución de **EL PLAN**.
2. Que mediante el Convenio de Cooperación y Apoyo Financiero de que trata el considerando anterior y el presente Otrosí al mismo, en adelante conjuntamente denominados **CONVENIO, LOS MUNICIPIOS, CORPAMAG** y **EL DEPARTAMENTO** acordaron aunar esfuerzos para el desarrollo de **EL PLAN**, comprometiendo recursos y asumiendo compromisos de tipo institucional.
3. Que de las Entidades autorizadas inicialmente para participar en **EL PLAN**, los Municipios de Pedraza, El Banco y Remolino y la Corporación Autónoma Regional del Río Grande de la Magdalena - CORMAGDALENA no suscribieron el convenio de que trata el considerando uno (1) anterior. Por otra parte, el Municipio de El Piñón mediante comunicación del 04 de mayo de 2007 manifiesta que desiste de participar en **EL PLAN** y por lo tanto queda liberado de las obligaciones del presente **CONVENIO**.
4. Que en desarrollo de los compromisos institucionales adquiridos por **EL DEPARTAMENTO** en virtud de el presente **CONVENIO**, mediante escritura 1429 del 23 de junio de 2006 se creó la Empresa Aguas del Magdalena S.A. E.S.P., en adelante denominada **AGUAS DEL MAGDALENA**, Empresa de Servicios Públicos del Orden Departamental, la cual será responsable de la ejecución de **EL PLAN**. Entidad que mediante el presente documento se incorpora al **CONVENIO** con los compromisos, los derechos y las obligaciones que se establecen en el presente Otrosí.
5. Que en virtud de lo establecido en el documento CONPES No. 3431 del 28 de junio de 2006, **AGUAS DEL MAGDALENA** suscribió con Fiduciaria de Occidente S.A. el contrato de Encargo Fiduciario No. 3-4-1725 de 23 de octubre de 2006 cuyo objeto, entre otros, es administrar los recursos de **EL PLAN** y efectuar el pago del servicio de la deuda del crédito externo por la suma de US\$58.1 millones que adquiera

**OTROSÍ AL CONVENIO DE COOPERACIÓN Y APOYO FINANCIERO  
PARA EL DESARROLLO DEL “PLAN DE AGUA POTABLE Y  
ALCANTARILADO 2005-2015”, CELEBRADO EL 09 DE JUNIO DE 2006.**

**Hoja No. 3**

**AGUAS DEL MAGDALENA** para efectos de la ejecución de **EL PLAN** y las sumas que llegue a adeudar a la NACIÓN en el evento en que se honre la garantía otorgada por la NACIÓN a la operación de crédito externo que celebre **AGUAS DEL MAGDALENA**, en adelante y conjuntamente con sus modificaciones denominado **ENCARGO FIDUCIARIO AGUAS DEL MAGDALENA**.

6. Que en virtud de lo establecido en el documento CONPES No. 3431 del 28 de junio de 2006, **AGUAS DEL MAGDALENA** suscribió con AGUAS DE MANIZALES S.A. E.S.P. el contrato de Gerencia Técnica e Interventoría No. 003-11-06 del 29 de noviembre de 2006, en adelante denominado **GERENCIA TECNICA E INTERVENTORIA**.
7. Que en el marco de **EL PLAN** se constituyó el Comité Técnico, como máxima instancia decisoria de **EL PLAN**, en adelante **COMITÉ TECNICO**.
8. Que en virtud de lo establecido en el documento CONPES No. 3431 del 28 de junio de 2006, **AGUAS DEL MAGDALENA** obtuvo calificación de riesgo crediticio, de acuerdo con las disposiciones y términos del Decreto 610 de 2002, previa la autorización de la gestión de las operaciones de crédito público externo con la Banca Multilateral, la cual fue contratada con BRC Investor Services obteniendo calificación “A” sencilla en grado de inversión.
9. Que el pasado 03 de Enero de 2007, el **DEPARTAMENTO** y **AGUAS DEL MAGDALENA** suscribieron un Convenio Interadministrativo para determinar de manera detallada la forma en que **AGUAS DEL MAGDALENA** ejecutará los recursos provenientes de la reasignación de regalías y compensaciones (escalonamiento) provenientes de la explotación del carbón que **EL DEPARTAMENTO** le transfiera para el desarrollo de **EL PLAN**.
10. Que para efectos de la celebración de la operación de crédito público externo entre **AGUAS DEL MAGDALENA** y la Corporación Andina de Fomento – CAF y el otorgamiento de la garantía de la Nación al mismo, se ha considerado necesario efectuar algunas modificaciones al Convenio mencionado en el considerando No. 1 del presente Otrosí.

Con fundamento en lo anteriormente expuesto, las partes convienen celebrar el presente otrosí al Convenio de Cooperación y Apoyo Financiero, el cual recoge en su totalidad el contenido del mismo y se rige por las siguientes

**OTROSÍ AL CONVENIO DE COOPERACIÓN Y APOYO FINANCIERO  
PARA EL DESARROLLO DEL “PLAN DE AGUA POTABLE Y  
ALCANTARILADO 2005-2015”, CELEBRADO EL 09 DE JUNIO DE 2006.**

**Hoja No. 4**

**CLÁUSULAS:**

**PRIMERA.- OBJETO:** El objeto del presente **CONVENIO** es el apoyo financiero entre **EL DEPARTAMENTO, LOS MUNICIPIOS y CORPAMAG**, para asegurar el financiamiento y la ejecución de **EL PLAN**, a través de un esquema financiero e institucional adecuado a los intereses de los diferentes actores involucrados en **EL DEPARTAMENTO**. En desarrollo del objeto se incorporan los compromisos y obligaciones de **AGUAS DEL MAGDALENA** como ejecutor de **EL PLAN**, y se precisan las obligaciones de las otras partes.

**SEGUNDA.- EXCLUSIÓN DE LAS PARTES:** Se excluyen del presente **CONVENIO** los Municipios de Pedraza, El Banco y Remolino, la Corporación Autónoma Regional del Río Grande de la Magdalena – CORMAGDALENA y El Ministerio de Ambiente, Vivienda y Desarrollo Territorial- MAVDT quienes no suscribieron el **CONVENIO**, así como el Municipio de El Piñón quien desistió de participar en **EL PLAN**.

**TERCERA.- NUEVOS PARTICIPANTES DE EL PLAN:** Podrán participar en **EL PLAN** nuevos Municipios y otras entidades, siempre y cuando acrediten las condiciones para participar en éste y suscriban convenios de cooperación y apoyo financiero en los mismos términos del presente **CONVENIO**; las condiciones de participación se definen en la cláusula Cuarta.

**PARAGRAFO:** Podrán ser nuevos participantes las entidades que se mencionan en la cláusula segunda del presente **CONVENIO**.

**CUARTA.- CONDICIONES PARA PARTICIPAR EN EL PLAN:** Las condiciones mínimas para participar en **EL PLAN** son las siguientes:

- 4.1. Acreditar la capacidad para comprometer recursos al desarrollo de **EL PLAN**, para lo cual deberán presentar las autorizaciones correspondientes y en caso de ser necesario, las vigencias futuras expedidas para el desarrollo de **EL PLAN**.
- 4.2. Adherirse al **CONVENIO** y sus modificaciones, aceptando las condiciones pactadas en los mismos a nivel técnico, legal, financiero e institucional.

**QUINTA.- OBLIGACIONES DE LOS MUNICIPIOS:** En cumplimiento del objeto del presente **CONVENIO**, cada uno de **LOS MUNICIPIOS** se obliga a:

**OTROSÍ AL CONVENIO DE COOPERACIÓN Y APOYO FINANCIERO  
PARA EL DESARROLLO DEL “PLAN DE AGUA POTABLE Y  
ALCANTARILADO 2005-2015”, CELEBRADO EL 09 DE JUNIO DE 2006.**

**Hoja No. 5**

- 5.1. Entregar de manera irrevocable como aporte para la ejecución de **EL PLAN a AGUAS DEL MAGDALENA** los recursos del Sistema General de Participaciones (SGP) con destinación para el sector de Agua Potable y Saneamiento Básico, que reciben **LOS MUNICIPIOS** en desarrollo de la Ley 715 de 2001 o sus modificaciones, en los porcentajes y plazos establecidos en el Anexo No.1 de el presente **CONVENIO**. Para tal efecto y de conformidad con las normas legales que regulan la materia, **LOS MUNICIPIOS** se obligan a efectuar los trámites necesarios y a autorizar a las instancias competentes de manera irrevocable, el giro de estos recursos al **ENCARGO FIDUCIARIO AGUAS DEL MAGDALENA** o al que lo sustituya. Estos recursos serán destinados por **AGUAS DEL MAGDALENA** a la realización de inversiones contempladas en **EL PLAN**, al pago del servicio de la deuda del crédito externo que contrate **AGUAS DEL MAGDALENA**, el cual contará con garantía de la **NACIÓN** para la realización de las inversiones, y a servir de contragarantía y fuente de pago de las sumas adeudadas a la **NACIÓN** en el evento en que se honre la garantía otorgada a dicho crédito externo.
- 5.2. Expedir las certificaciones de las vigencias futuras autorizadas en los Acuerdos de los Concejos Municipales de **LOS MUNICIPIOS** y entregarlas a **AGUAS DEL MAGDALENA** a la firma del presente **CONVENIO**. Las cuales serán entregadas al **ENCARGO FIDUCIARIO AGUAS DEL MAGDALENA**.
- 5.3. Incorporar en el presupuesto de cada vigencia, las apropiaciones requeridas para dar cumplimiento a los compromisos de aportes establecidos en el Anexo No.1 del presente **CONVENIO**.
- 5.4. Designar un representante de **LOS MUNICIPIOS** en los comités que se constituyan para el desarrollo de **EL PLAN**.
- 5.5. Implementar las recomendaciones realizadas por la **GERENCIA TECNICA E INTERVENTORIA** para el mejoramiento en la prestación de los servicios de acueducto y alcantarillado, teniendo en cuenta los lineamientos establecidos en el documento Conpes 3431, en el Contrato de Gerencia Técnica e Interventoría, y de acuerdo con las decisiones adoptadas por el **COMITÉ TÉCNICO**.
- 5.6. Las demás que se requieran para la efectiva ejecución de **EL PLAN**.

**SEXTA.- OBLIGACIONES DEL DEPARTAMENTO:** En cumplimiento del objeto el presente **CONVENIO**, **EL DEPARTAMENTO** se obliga a:

**OTROSÍ AL CONVENIO DE COOPERACIÓN Y APOYO FINANCIERO  
PARA EL DESARROLLO DEL “PLAN DE AGUA POTABLE Y  
ALCANTARILADO 2005-2015”, CELEBRADO EL 09 DE JUNIO DE 2006.**

**Hoja No. 6**

- 6.1. Entregar de manera irrevocable como aporte para la ejecución de **EL PLAN a AGUAS DEL MAGDALENA** el 100% de los recursos provenientes de la reasignación de regalías y compensaciones (escalonamiento), provenientes de la explotación del carbón, en los términos establecidos en el Convenio Interadministrativo suscrito el 03 de Enero de 2007 y sus modificatorios, los cuales forman parte de el presente **CONVENIO**. Para tal efecto y de conformidad con las normas legales que regulan la materia, **EL DEPARTAMENTO** se obliga a autorizar a la instancia competente de manera irrevocable, el giro de estos recursos al **ENCARGO FIDUCIARIO AGUAS DEL MAGDALENA** o al que lo sustituya. Estos recursos serán destinados por **AGUAS DEL MAGDALENA** a la realización de inversiones contempladas en **EL PLAN**, al pago del servicio de la deuda del crédito externo que contrate **AGUAS DEL MAGDALENA**, el cual contará con garantía de la NACIÓN, para la realización de las inversiones, servir de contragarantía y fuente de pago de las sumas adeudadas a la **NACIÓN** en el evento en que se honre la garantía otorgada a dicho crédito externo y para el pago de los aportes al Fondo de Contingencias de Entidades Estatales de que trata el Decreto 3800 de 2005, sus normas complementarias y las que las modifiquen o adicionen.
- 6.2. Expedir las certificaciones de las vigencias futuras autorizadas mediante ordenanza de la Asamblea Departamental del Magdalena No. 004 de diciembre 07 de 2005 y entregarlas a **AGUAS DEL MAGDALENA** a la firma del presente **CONVENIO**, las cuales serán entregadas al **ENCARGO FIDUCIARIO AGUAS DEL MAGDALENA**.
- 6.3. Incorporar en el presupuesto de cada vigencia, las apropiaciones requeridas para dar cumplimiento al compromiso de aportes establecidos en el Anexo No. 2 del presente **CONVENIO**.
- 6.4. Designar un representante en los comités que se constituyan para el desarrollo de **EL PLAN**.
- 6.5. Dar cabal cumplimiento al Convenio Interadministrativo suscrito el 03 de Enero de 2007 y sus modificatorios.
- 6.6. Prestar apoyo, dentro del ámbito de sus competencias, a **AGUAS DEL MAGDALENA** para el desarrollo integral del **PLAN**.

**OTROSÍ AL CONVENIO DE COOPERACIÓN Y APOYO FINANCIERO  
PARA EL DESARROLLO DEL “PLAN DE AGUA POTABLE Y  
ALCANTARILADO 2005-2015”, CELEBRADO EL 09 DE JUNIO DE 2006.**

**Hoja No. 7**

6.7. Asumir y pagar las obligaciones de **AGUAS DEL MAGDALENA** en el evento en que ésta se liquide y/o fusione o por cualquier otra circunstancia no cumpla con lo establecido en:

- El Contrato de crédito externo a suscribir con la CAF el cual contará con garantía de la NACIÓN.
- El Contrato de Contragarantía que se suscriba entre **AGUAS DEL MAGDALENA, EL DEPARTAMENTO** y la NACIÓN.

6.8. Las demás que se requieran para la efectiva ejecución de **EL PLAN**.

**SEPTIMA.- OBLIGACIONES DE CORPAMAG:** En cumplimiento del objeto del presente **CONVENIO, CORPAMAG** se obliga a:

7.1. Entregar de manera irrevocable como aporte para la ejecución de **EL PLAN** a **AGUAS DEL MAGDALENA** los recursos autorizados por el Consejo Directivo de la Corporación en el Acuerdo 22 del 29 de Noviembre de 2005, por el cual se autoriza al Director para adquirir compromisos en inversión para la vigencias fiscales 2006-2015 con recursos de los rubros 113-902-6 “Asesoría, apoyo y ejecución de la Gestión Ambiental Urbana en el Departamento del Magdalena” y al proyecto 113-900-16 “Diagnóstico y Manejo Integral de Cuencas y Micro cuencas en el Departamento del Magdalena” la suma de DIEZ MIL DOSCIENTOS TREINTA MILLONES PESOS M.L. (\$10.230.000.00) conforme lo estipulado en el Anexo No. 3 del presente Otrosí. **CORPAMAG** se obliga a girar estos recursos al **ENCARGO FIDUCIARIO AGUAS DEL MAGDALENA** o al que lo sustituya. Estos recursos deberán ser destinados por **AGUAS DEL MAGDALENA** a la realización de inversiones que autorizó el Consejo Directivo en el desarrollo del componente ambiental de **EL PLAN**, a servir de contragarantía y/o fuente de pago de las sumas adeudadas a la **NACIÓN** en el evento en que se honre la garantía otorgada al crédito externo que proyecta celebrar **AGUAS DEL MAGDALENA** con la CAF para la ejecución de **EL PLAN**.

7.2. Expedir las certificaciones de las vigencias futuras autorizadas por el Consejo Directivo de **CORPAMAG** y entregarlas a **AGUAS DEL MAGDALENA** a la firma del **CONVENIO**, las cuales serán entregadas al **ENCARGO FIDUCIARIO AGUAS DEL MAGDALENA**.

7.3. Incorporar en el presupuesto de cada vigencia, las apropiaciones requeridas para dar cumplimiento al compromiso de aportes establecidos en el Anexo No.3 del presente **CONVENIO**.

**OTROSÍ AL CONVENIO DE COOPERACIÓN Y APOYO FINANCIERO  
PARA EL DESARROLLO DEL “PLAN DE AGUA POTABLE Y  
ALCANTARILADO 2005-2015”, CELEBRADO EL 09 DE JUNIO DE 2006.**

**Hoja No. 8**

7.4. Las demás que se requieran para la efectiva ejecución de **EL PLAN**.

**OCTAVA.- OBLIGACIONES DE AGUAS DEL MAGDALENA:** En cumplimiento del objeto del presente **CONVENIO, AGUAS DEL MAGDALENA** se obliga a:

- 8.1. Ejecutar de manera eficiente **EL PLAN** de acuerdo con lo establecido en el documento CONPES 3431, en los documentos del crédito que se suscriba con la CAF, en el Reglamento Operativo y demás documentos de **EL PLAN**.
- 8.2. Administrar a través del **ENCARGO FIDUCIARIO AGUAS DEL MAGDALENA** los recursos de que trata el presente **CONVENIO** para el desarrollo de **EL PLAN**, de conformidad con las políticas establecidas en el Documento CONPES 3431, en los documentos del crédito que se suscriba con la CAF, en el Reglamento Operativo, en el **ENCARGO FIDUCIARIO AGUAS DEL MAGDALENA** y demás documentos de **EL PLAN**
- 8.3. Velar por el cumplimiento de las obligaciones de las partes aportantes de el presente **CONVENIO** en especial con el giro de los recursos comprometidos en forma irrevocable por cada uno de ellos y la apropiación presupuestal oportuna de los recursos aquí establecidos para cada vigencia.
- 8.4. Presentar, a través de la **GERENCIA TECNICA E INTERVENTORIA** de manera trimestral y por escrito a **EL DEPARTAMENTO, LOS MUNICIPIOS, y CORPAMAG** un informe de la ejecución de **EL PLAN**.
- 8.5. Prestar apoyo técnico e institucional, junto con la **GERENCIA TÉCNICA E INTERVENTORIA** a **LOS MUNICIPIOS**, para la implementación de esquemas de prestación eficiente de los servicios de acueducto y alcantarillado, en los términos establecidos en el Documento CONPES 3431 y en el Contrato de Gerencia Técnica e Interventoría.
- 8.6. Destinar los recursos que recibe en virtud del **CONVENIO** para el desarrollo de **EL PLAN** de conformidad con lo establecido en el **CONVENIO** y en el **ENCARGO FIDUCIARIO AGUAS DEL MAGDALENA**, y de acuerdo con las decisiones adoptadas por el **COMITÉ TÉCNICO**.
- 8.7. Entregar al **ENCARGO FIDUCIARIO AGUAS DEL MAGDALENA** para su administración y custodia las certificaciones de vigencias futuras expedidas por las partes aportantes.

**OTROSÍ AL CONVENIO DE COOPERACIÓN Y APOYO FINANCIERO  
PARA EL DESARROLLO DEL “PLAN DE AGUA POTABLE Y  
ALCANTARILADO 2005-2015”, CELEBRADO EL 09 DE JUNIO DE 2006.**

**Hoja No. 9**

- 8.8. Llevar a cabo los procesos de contratación autorizados por el **COMITÉ TÉCNICO**.
- 8.9. Coordinar con **EL DEPARTAMENTO, LOS MUNICIPIOS y CORPAMAG** la prórroga al **CONVENIO**, su adición o modificación, siempre y cuando tales hechos estén plenamente justificados, previo visto bueno del Ministerio de Hacienda y Crédito Público - Dirección General de Crédito Público y del Tesoro Nacional y aprobación escrita del **COMITÉ TÉCNICO** de **EL PLAN**.
- 8.10. Preparar y efectuar los trámites necesarios para la liquidación del **CONVENIO**, dentro del plazo establecido legalmente.
- 8.11. Crear y mantener actualizado un archivo único y exclusivo con toda la documentación de **EL PLAN**.
- 8.12. Resolver oportuna y diligentemente las consultas formuladas por **LOS MUNICIPIOS y CORPAMAG** y en general actuar como interlocutor entre estos, **EL DEPARTAMENTO, ENCARGO FIDUCIARIO AGUAS DEL MAGDALENA** y demás agentes que participan en el desarrollo de **EL PLAN**.
- 8.13. Las demás que se requieran para la efectiva ejecución de **EL PLAN**.

**NOVENA.- COMPROMISOS DE LOS APORTANTES:** La suscripción del presente **CONVENIO** no modifica los compromisos relacionados con los montos de los aportes ni su vigencia, adquiridos antes de la fecha de la firma del presente documento, por lo anterior las partes se obligan a ponerse al día antes del 15 de diciembre de 2007.

**PARAGRAFO:** Se considerará causal de incumplimiento, el no pago de los aportes referidos, haciéndose acreedor a la sanción de que trata la cláusula Décima Tercera del presente documento.

**DECIMA.-DURACIÓN:** el presente **CONVENIO** tendrá una duración igual al pago total del crédito externo que celebre **AGUAS DEL MAGDALENA** o hasta que las partes cumplan en su totalidad con los compromisos establecidos en el **CONVENIO**, y hasta que se realice el pago total del crédito externo o las sumas adeudadas a la NACIÓN en el evento en que se honre la garantía.

**DECIMA PRIMERA.- VALOR DEL CONVENIO.-** El valor de el presente **CONVENIO** es indeterminado.

**OTROSÍ AL CONVENIO DE COOPERACIÓN Y APOYO FINANCIERO  
PARA EL DESARROLLO DEL “PLAN DE AGUA POTABLE Y  
ALCANTARILADO 2005-2015”, CELEBRADO EL 09 DE JUNIO DE 2006.**

**Hoja No. 10**

**DECIMA SEGUNDA.- IRREVOCABILIDAD Y MODIFICACIÓN DEL PRESENTE CONVENIO:** Las obligaciones adquiridas por **EL DEPARTAMENTO, LOS MUNICIPIOS Y CORPAMAG** mediante el presente **CONVENIO** son irrevocables. Cualquier modificación al presente **CONVENIO** se deberá efectuar por escrito, de común acuerdo entre las partes que lo suscriben, y deberá contar con la previa aprobación escrita del **COMITÉ TÉCNICO** de **EL PLAN** y el previo visto bueno del Ministerio de Ambiente, Vivienda y Desarrollo Territorial y del Ministerio de Hacienda y Crédito Público - Dirección General de Crédito Público y del Tesoro Nacional, teniendo en cuenta que los recursos comprometidos por estas entidades mediante el presente **CONVENIO** son contragarantía del crédito externo que contratará **AGUAS DEL MAGDALENA**.

**DÉCIMA TERCERA.- SANCIÓN POR INCUMPLIMIENTO DE LOS MUNICIPIOS:** En el evento en que se presente algún incumplimiento por parte de **LOS MUNICIPIOS** respecto de las obligaciones establecidas en el presente **CONVENIO**, éstos perderán el derecho a acceder a los recursos de **EL PLAN** asignados al municipio que incumpla, y por lo consiguiente la contratación de nuevas obras.

**DECIMA CUARTA. – SUPERVISIÓN:** La supervisión, evaluación, control y seguimiento del presente **CONVENIO** estará a cargo de **AGUAS DEL MAGDALENA**.

**PARÁGRAFO:** En el evento de cambio del Supervisor, no será necesario modificar el **CONVENIO**, y la designación del nuevo supervisor se efectuará previo concepto escrito por parte del **COMITÉ TECNICO** de **EL PLAN**, y será comunicada a las partes a través de **AGUAS DEL MAGDALENA**.

**DÉCIMA QUINTA.- INHABILIDADES E INCOMPATIBILIDADES.** Los representantes legales del **DEPARTAMENTO, AGUAS DEL MAGDALENA, LOS MUNICIPIOS** y **CORPAMAG**, declaran bajo la gravedad de juramento, el cual se entiende prestado con la firma del presente documento, que ni el, ni la entidad que representa se encuentran incurso en alguna de las causales de inhabilidad o incompatibilidad consagradas en la ley para celebrar el **CONVENIO**.

**DECIMA SEXTA.-INEXISTENCIA DE VINCULACION LABORAL:** el presente **CONVENIO** no genera relación laboral alguna entre las partes firmantes.

**PARÁGRAFO:** Se deja expresamente establecido que compete de manera exclusiva a **AGUAS DEL MAGDALENA** la responsabilidad del personal que vincule para la ejecución del presente **CONVENIO**, y por las prestaciones laborales correspondientes. En

**OTROSÍ AL CONVENIO DE COOPERACIÓN Y APOYO FINANCIERO  
PARA EL DESARROLLO DEL “PLAN DE AGUA POTABLE Y  
ALCANTARILADO 2005-2015”, CELEBRADO EL 09 DE JUNIO DE 2006.**

**Hoja No. 11**

consecuencia, **EL DEPARTAMENTO, LOS MUNICIPIOS** y **CORPAMAG** no adquieren por este concepto responsabilidad alguna.

**DÉCIMA SEPTIMA.- LIQUIDACIÓN DEL CONVENIO. AGUAS DEL MAGDALENA** iniciará la liquidación del presente **CONVENIO**, la cual se realizará dentro de los cuatro (4) meses siguientes a su duración, de común acuerdo, mediante acta que suscribirán las partes intervinientes.

**DECIMA OCTAVA. ASUNCION DE OBLIGACIONES.** En el evento en que **AGUAS DEL MAGDALENA** se liquide y/o fusione, las obligaciones y compromisos a cargo de **AGUAS DEL MAGDALENA** serán asumidas por **EL DEPARTAMENTO** o la entidad que éste designe.

**DECIMA NOVENA.-PERFECCIONAMIENTO:** el presente **CONVENIO** se perfecciona con la suscripción del mismo por las partes. De acuerdo con lo establecido en el artículo 96 del Decreto 2150 de 1995, por tratarse de un contrato interadministrativo no se requiere su publicación en el Diario Único de Contratación Pública, sin perjuicio del cumplimiento de **AGUAS DEL MAGDALENA, EL DEPARTAMENTO, LOS MUNICIPIOS** y **CORPAMAG** de lo establecido en las normas legales vigentes.

**PARÁGRAFO:** Copia del presente **CONVENIO** deberá remitirse a FIDUOCCIDENTE S.A. a través de **AGUAS DEL MAGDALENA** para que forme parte integral del **ENCARGO FIDUCIARIO AGUAS DEL MAGDALENA** y a la NACIÓN – Ministerio de Hacienda y Crédito Público – Dirección General de Crédito Público y del Tesoro Nacional, y a cada una de las partes que firman el presente documento.

**VIGESIMA.- DOCUMENTOS DEL CONVENIO.-** Hacen parte integral del presente **CONVENIO** y obligan jurídicamente a las partes, entre otros, los siguientes documentos:

19.1. El Documento CONPES 3431 del 28 de junio de 2006.

19.2. Los certificados de vigencias futuras que amparan los recursos que comprometen **LOS MUNICIPIOS** y **EL DEPARTAMENTO** en el presente **CONVENIO** y los acuerdos y ordenanzas que las autorizan. Los Acuerdos de Consejo Directivo y la certificación de las vigencias futuras de **CORPAMAG**.

19.3. El Contrato de Encargo Fiduciario que se suscriba con Fiduoccidente SA, así como las modificaciones al mismo.

**OTROSÍ AL CONVENIO DE COOPERACIÓN Y APOYO FINANCIERO  
PARA EL DESARROLLO DEL “PLAN DE AGUA POTABLE Y  
ALCANTARILADO 2005-2015”, CELEBRADO EL 09 DE JUNIO DE 2006.**

**Hoja No. 12**

19.4. El Contrato de Gerencia Técnica e Interventoría suscrito entre **AGUAS DEL MAGDALENA** y AGUAS DE MANIZALES S.A. E.S.P., así como sus modificaciones.

19.5. El convenio Interadministrativo suscrito entre **AGUAS DEL MAGDALENA** y **EL DEPARTAMENTO**.

19.6. Documentos de representación legal de los firmantes.

19.7. Los demás documentos mencionados en el **CONVENIO**.

**VIGESIMA PRIMERA.- DOMICILIO:** Las partes acuerdan que para todos los efectos legales, el domicilio contractual de cada una de las partes es la ciudad de Santa Marta:

Para constancia se firma a los

---

**EL DEPARTAMENTO**

---

**AGUAS DEL MAGDALENA SA ESP**

---

**CORPAMAG**

---

**EL DISTRITO DE SANTA MARTA**

**OTROSÍ AL CONVENIO DE COOPERACIÓN Y APOYO FINANCIERO  
PARA EL DESARROLLO DEL “PLAN DE AGUA POTABLE Y  
ALCANTARILADO 2005-2015”, CELEBRADO EL 09 DE JUNIO DE 2006.**

**Hoja No. 13**

**LOS MUNICIPIOS DE:**

ALGARROBO

ARACATACA

ARIGUANI

CERRO DE SAN ANTONIO

CHIBOLO

CIENAGA

CONCORDIA

EL RETEN

FUNDACION

GUAMAL

**OTROSÍ AL CONVENIO DE COOPERACIÓN Y APOYO FINANCIERO  
PARA EL DESARROLLO DEL “PLAN DE AGUA POTABLE Y  
ALCANTARILADO 2005-2015”, CELEBRADO EL 09 DE JUNIO DE 2006.**

**Hoja No. 14**

**NUEVA GRANADA**

**PIJIÑO DEL CARMEN**

**PIVIJAY**

**PLATO**

**PUEBLO VIEJO**

**SABANAS DE SAN ANGEL**

**SAN SEBASTIAN DE BUENAVISTA**

**SANTA BARBARA DE PINTO**

**SITIO NUEVO**

**TENERIFE**

**ZAPAYAN**

**ZONA BANANERA**

**OTROSÍ AL CONVENIO DE COOPERACIÓN Y APOYO FINANCIERO  
PARA EL DESARROLLO DEL “PLAN DE AGUA POTABLE Y  
ALCANTARILADO 2005-2015”, CELEBRADO EL 09 DE JUNIO DE 2006.**

**Hoja No. 15**

**Anexo No. 1.**

- Porcentajes y plazos de los compromisos adquiridos por los Municipios.

**OTROSÍ AL CONVENIO DE COOPERACIÓN Y APOYO FINANCIERO  
PARA EL DESARROLLO DEL “PLAN DE AGUA POTABLE Y  
ALCANTARILADO 2005-2015”, CELEBRADO EL 09 DE JUNIO DE 2006.**

**Hoja No. 16**

**OTROSÍ AL CONVENIO DE COOPERACIÓN Y APOYO FINANCIERO  
PARA EL DESARROLLO DEL “PLAN DE AGUA POTABLE Y  
ALCANTARILADO 2005-2015”, CELEBRADO EL 09 DE JUNIO DE 2006.**

**Hoja No. 17**

**OTROSÍ AL CONVENIO DE COOPERACIÓN Y APOYO FINANCIERO  
PARA EL DESARROLLO DEL “PLAN DE AGUA POTABLE Y  
ALCANTARILADO 2005-2015”, CELEBRADO EL 09 DE JUNIO DE 2006.**

**Hoja No. 18**

**OTROSÍ AL CONVENIO DE COOPERACIÓN Y APOYO FINANCIERO  
PARA EL DESARROLLO DEL “PLAN DE AGUA POTABLE Y  
ALCANTARILADO 2005-2015”, CELEBRADO EL 09 DE JUNIO DE 2006.**

**Hoja No. 19**

**Anexo No. 2.**

- Certificación Regalías Escalonamiento, expedida por la Dirección de Regalías del Departamento Nacional de Planeación.

**OTROSÍ AL CONVENIO DE COOPERACIÓN Y APOYO FINANCIERO  
PARA EL DESARROLLO DEL “PLAN DE AGUA POTABLE Y  
ALCANTARILADO 2005-2015”, CELEBRADO EL 09 DE JUNIO DE 2006.**

**Hoja No. 20**

**OTROSÍ AL CONVENIO DE COOPERACIÓN Y APOYO FINANCIERO  
PARA EL DESARROLLO DEL “PLAN DE AGUA POTABLE Y  
ALCANTARILADO 2005-2015”, CELEBRADO EL 09 DE JUNIO DE 2006.**

**Hoja No. 21**

**OTROSÍ AL CONVENIO DE COOPERACIÓN Y APOYO FINANCIERO  
PARA EL DESARROLLO DEL “PLAN DE AGUA POTABLE Y  
ALCANTARILADO 2005-2015”, CELEBRADO EL 09 DE JUNIO DE 2006.**

**Hoja No. 22**

**Anexo No. 3.**

- Certificación oficina de Subdirección Administrativa y Financiera de CORPAMG y Certificado de disponibilidad Presupuestal

**OTROSÍ AL CONVENIO DE COOPERACIÓN Y APOYO FINANCIERO  
PARA EL DESARROLLO DEL “PLAN DE AGUA POTABLE Y  
ALCANTARILADO 2005-2015”, CELEBRADO EL 09 DE JUNIO DE 2006.**

**Hoja No. 23**

**OTROSÍ AL CONVENIO DE COOPERACIÓN Y APOYO FINANCIERO  
PARA EL DESARROLLO DEL “PLAN DE AGUA POTABLE Y  
ALCANTARILADO 2005-2015”, CELEBRADO EL 09 DE JUNIO DE 2006.**

**Hoja No. 24**

**OTROSÍ AL CONVENIO DE COOPERACIÓN Y APOYO FINANCIERO  
PARA EL DESARROLLO DEL “PLAN DE AGUA POTABLE Y  
ALCANTARILADO 2005-2015”, CELEBRADO EL 09 DE JUNIO DE 2006.**

**Hoja No. 25**